An die

Zentrale Koordinationsstelle des Bundesministeriums für Finanzen für die Kontrolle illegaler Beschäftigung

Brehmstraße 14

1110 Wien

* 1. Mail: [post.finpol-zko@bmf.gv.at](mailto:post.finpol-zko@bmf.gv.at)



**Meldung einer Entsendung nach Österreich**

gemäß § 19 Abs. 3 Lohn- und Sozialdumping-Bekämpfungsgesetz (LSD-BG)

Transaktionsnummer/Referenznummer

**ZKO3/2017-sustav automatski dodjeljuje broj ZKO3 prijave**

# Arbeitgeber/Arbeitgeberin

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 1.1. Firma (Name, Firmenwortlaut)  **Poduzeće d.o.o.** | | | 1.2. E-Mail Adresse  [**info@poduzece.hr**](mailto:info@poduzece.hr) |
| 1.3. Gewerbebefugnis oder Unternehmensgegenstand  **UP/I-240-02/23-17/1030 (broj licence Min. Prometa)** | | 1.4. Umsatzsteueridentifikations-Nummer  **HR11111111111** | |
| 1.5. PLZ (Betriebssitz)  **10000** | 1.6. Ort (Betriebssitz)  **Zagreb** | | 1.7. Land (Betriebssitz)  **Kroatien** |
| 1.8. Adresse (Betriebssitz)  **Trg Josipa Bana Jelačića 1** | | | 1.9. Telefonnummer  **+38513333333** |

# Die zur Vertretung nach außen berufenen Person des/der Arbeitgebers/in

(z.B. Unternehmerin/Unternehmer, handelsrechtlicher Geschäftsführerin/handelsrechtlicher Geschäftsführer, Verantwortlich Beauftragter)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 2.1. Familienname  **Perić (podaci odgovorne osobe)** | 2.2. Vorname(n)  **Pero** | | 2.3. Geburtsdatum  **01.01.1970.** |
| 2.4. Adresse (Hauptwohnsitz)  **Marka Marulića 1** | | | 2.5. Staatsbürgerschaft  **Kroatien** |
| 2.6. PLZ (Postleitzahl)  **10000** | 2.7. Ort  **ZAGREB** | | 2.8. Land  **Kroatien** |
| 2.9. Telefonnummer | | 2.10. E-Mail Adresse | |

# Ansprechperson gemäß § 23 LSD-BG

✔a) aus dem Kreis der nach Österreich entsandten Arbeitnehmer **oder**

* + - 1. eine in Österreich niedergelassene zur berufsmäßigen Parteienvertretung befugten Personen (z.B. Steuerberater, Rechtsanwalt, Wirtschaftstreuhänder, Notar)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 3.1. Familienname  **Marić (podaci vozača)** | 3.2. Vorname(n)  **Marko** | | 3.3. Geburtsdatum  **15.09.1976** |
| 3.4. Adresse/Anschrift  **Eugena Kvaternika 1** | | | 3.5. Staatsbürgerschaft  **Kroatien** |
| 3.6. PLZ (Postleitzahl)  **44250** | 3.7. Ort  **Petrinja** | | 3.8. Land  **Kroatien** |
| 3.9. Telefonnummer | | 3.10. E-Mail Adresse | |



# (inländische) Auftraggeberin / (inländischer) Auftraggeber

Generalunternehmerin/Generalunternehmer

✔ a) gewerbliche Unternehmerin/gewerblicher Unternehmer

* + - 1. Privatperson/en

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 4.1. Firma (Name/Firmenwortlaut)  **Poduzeće X d.d.** | | |
| 4.2. Umsatzsteuer-Identifikationsnummer | | |
| 4.3. Adresse (Betriebssitz)  **Ante Starčevića 20** | | |
| 4.4. PLZ (Betriebssitz)  **9999** | 4.5. Ort (Betriebssitz)  **Koprivnica** | 4.6. Land (Betriebssitz)  **Österreich (automatski piše-zanemariti)** |
| 4.7. Telefonnummer  **+3851444222** | 4.8. E-Mail Adresse  [**info@poduzećex.hr**](mailto:franck@franck.hr) | 4.9. Art des Betriebes  **Tvornica prehramb. namirnica** |

* + 1. Zeitraum der Entsendung insgesamt nach Österreich

5.1. Beginn

**19.01.2017**

5.2. voraussichtliche Dauer

**20.01.2017**

# Ort (1) (genaue Anschrift) der Beschäftigung in Österreich

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 6.1. Postleitzahl  **1120** | 6.2. Ort  **WIEN** | 6.3. Bundesland |
| 6.4. Anschrift (Adresse, Straße, Gasse, Platz)  **Wilhelmstrasse 13** | | |

Ort (2) (genaue Anschrift) der Beschäftigung in Österreich

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 6.1. Postleitzahl  **8020** | 6.2. Ort  **GRAZ** | 6.3. Bundesland |
| 6.4. Anschrift (Adresse, Straße, Gasse, Platz)  **Exerzierplatzstrasse 8** | | |

Ort (3) (genaue Anschrift) der Beschäftigung in Österreich

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 6.1. Postleitzahl | 6.2. Ort | 6.3. Bundesland |
| 6.4. Anschrift (Adresse, Straße, Gasse, Platz) | | |

# Ort (4) (genaue Anschrift) der Beschäftigung in Österreich

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 6.1. Postleitzahl | 6.2. Ort | 6.3. Bundesland |
| 6.4. Anschrift (Adresse, Straße, Gasse, Platz) | | |

Ort (5) (genaue Anschrift) der Beschäftigung in Österreich

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 6.1. Postleitzahl | 6.2. Ort | 6.3. Bundesland |
| 6.4. Anschrift (Adresse, Straße, Gasse, Platz) | | |

7. Angabe zur **verpflichtenden** Bereithaltung der Meldeunterlagen **UND** Lohnunterlagengemäß § 19 Abs. 3 Z 9 LSD-BG

(ausgenommen mobiler Arbeitnehmer im Transportbereich)

Die Melde- und Lohnunterlagen befinden sich:

7a. ✔ am **Beschäftigungsort** (Arbeits-/Einsatzort) wie in Punkt 6 angeführt; bei Angabe von mehreren Beschäftigungsorten, sind die Melde- und Lohnunterlagen an jenem Beschäftigungsort bereitzuhalten, an welchem die Arbeitnehmer **aktiv** eingesetzt sind;

7b. bei der unter Punkt 3 angeführten **Ansprechperson**

7c. einer in Österreich zur berufsmäßigen Parteienvertretung befugten Person (z.B. Steuerberater, Rechtsanwalt, Wirtschaftstreuhänder, Notar)

|  |  |
| --- | --- |
| 7**c**.1. Familienname | 7**c**.2. Vorname(n) |
|  |  |
| 7**c**.3. Adresse/Anschrift |  |
|  |  |
| 7**c**.4. Postleitzahl | 7**c**.5. Ort |
|  |  |

7d. einer in Österreich eingetragenen Zweigniederlassung, an der der ausländische Arbeitgeber seine Tätigkeit nicht nur gelegentlich ausübt

7e. bei einer in Österreich selbständigen Tochtergesellschaft oder der österreichischen Muttergesellschaft eines Konzerns

7.6. Adresse/Anschrift

|  |  |
| --- | --- |
| 7.7. Postleitzahl | 7.8. Ort |
|  |  |

7.9. **Name der zuständigen Ansprechperson** in der Zweigniederlassung/Tochtergesellschaft/inländischen Muttergesellschaft

|  |  |
| --- | --- |
| **Familienname** | **Vorname** |
|  |  |



|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 8. Nach Österreich entsandte Arbeitnehmerin/entsandter Arbeitnehmer | | | | | | | | | | |  |
|  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 8.1. Familienname | |  |  | 8.2. Vorname(n) | | | |  |  |  |  |
| **Marić** |  |  |  | **Marko** | | | |  |  |  |  |
|  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 8.3. Staatsbürgerschaft | |  |  | 8.4. Geburtsdatum | | | |  | 8.5. Sozialversicherungsnummer |  |  |
| **Kroatien** |  |  |  | **15.09.1976** |  |  |  |  | **3555362222 (osob. br. osiguranika mirovinsko)** |  |  |
|  | | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 8.6. Sozialversicherungsträger | | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **HZMO** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 8.7. Anschrift (Hauptwohnsitz) | | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **Eugena Kvaternika 1** | | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 8.8. Postleitzahl / Ort | |  |  | 8.9. Land | | | |  |  |  |  |
| **44250** | **Petrinja** |  |  | **Kroatien** | | | |  |  |  |  |
|  | | |  |  |  |  |  | |  |  |  |
| 8.10. Art der Tätigkeit und Verwendung der Arbeitnehmerin/des Arbeitnehmers | | | | | | | | | |  |  |
| (unter Berücksichtigung des maßgeblichen österreichischen Kollektivvertrages) | | | | | | | |  |  |  |  |
| **STRAßENGÜTERVERKEHR** | | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |  |
| **Bautätigkeit** |  |  |  |  |  |  |  | **Transportbereich** | |  |  |
| **gemäß dem Bauarbeiter-, Urlaubs- und Abfertigungsgesetz** | | | | **Nein** | | |  | **(Güter-/Personenbeförderung) Ja** | |  |  |
|  | | |  |  |  |  |  | | |  |  |
| 8.11 Beginn der Beschäftigung | | |  | 8.12 voraussichtliche Dauer/Ende | | | | | |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **19.01.2017** |  |  |  | **20.01.2017** |  |  |  |  |  |  |  |
|  | | |  |  |  |  | |  |  |  |  |
| 8.13 Dauer und Lage der vereinbarten Normalarbeitszeit | | | | | | | |  |  |  |  |
| von **00:01** | (hh.mm) | bis: **23:59** (hh.mm) | | Arbeitsdauer: **08:00** (hh.mm) | | | | | |  |  |
| Radno vrije | me mobilnih ra | dnika 00:00 pon. – 24:00 ne | | Prosječ. dnev. rad. vrijeme | | | | | |  |  |
|  | | |  |  |  |  | | | |  |  |
| 9. Der Arbeitnehmerin/dem Arbeitnehmer nach **österreichischen Rechtsvorschriften** | | | | | | | | | | |  |
| gebührendes Entgelt | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | |  |  |  | | | | | | |  |
| 9.1. Höhe **€** (Bruttobetrag) | |  | **9.2. Beginn des Arbeitsverhältnisses beim ausländischen Arbeitgeber** | | | | | | |  |  |
| **8,81** | Monat | Tag | **01.06.2016** |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | Woche | ✔ Stunden |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 9.3. **Sonstiges** | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

1. Anmerkungen

Tu možete upisati bilo kakvu napomenu koja bi dodatno pojasnila ispunjeni ZKO3 obrazac

1. Genehmigung der Beschäftigung der Arbeitnehmerin/des Arbeitnehmers im Sitzstaat der Arbeitgeberin/des Arbeitgebers (nur für Drittstaatsangehörige)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 11.1. | Ausstellende Behörde | 11.2. | Geschäftszahl |
|  |  |  |  |
| 11.3. | Ausstellungsdatum | 11.4. | Geltungsdauer |
|  |  |  |  |



12. Aufenthaltsgenehmigung der Arbeitnehmerin/des Arbeitnehmers im Sitzstaat der Arbeitgeberin/des Arbeitgebers (nur für Drittstaatsangehörige)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 12.1. | Ausstellende Behörde | 12.2. | Geschäftszahl |
|  |  |  |  |
| 12.3. | Ausstellungsdatum | 12.4. | Geltungsdauer |
|  |  |  |  |

Beilagen:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Aufenthaltsgenehmigung Sitzstaat | ja | ✔nein |
| Beschäftigungsgenehmigung Sitzstaat | ja | ✔nein |

**Anmerkungen**

**Die Angaben wurden nach bestem Wissen und Gewissen richtig und vollständig gemacht.**

**Es ist bekannt, dass wissentlich unrichtige oder unvollständige Angaben strafbar sind. Sollte nachträglich erkannt werden, dass die vorstehende Meldung unrichtig oder unvollständig ist, oder nachträgliche Änderungen eingetreten sind, so wird die Zentrale Koordinationsstelle davon unverzüglich in Kenntnis gesetzt (§ 19 Lohn- und Sozialdumping-Bekämpfungsgesetz LSD-BG)**

**Ich nehme zur Kenntnis, dass die elektronische Meldung, sowie die Beilagen, an die gemäß § 20 Abs. 1 LSD-BG und § 18 Abs. 12 AuslBG genannten Behörden übermittelt werden.**



**Ich stimme zu** ✔

